

NUM. DOC. 18/2009

CITTA' DI TORINO  
Provvedimento del Consiglio Circoscrizionale  
N. 10 – “MIRAFIORI SUD”  
Estratto del verbale della seduta del 19 Marzo 2009

Convocato il Consiglio di Circoscrizione n. 10 in seduta straordinaria.

Sono presenti nell'aula Consiliare del Centro Civico “R. Davico”, in Strada Comunale di Mirafiori n. 7 i Consiglieri:

ACQUAVIVA BARROCU BUFALO CAMARDA CERA CONTI DE DATO DEIANA  
FRANCHI INFELISE LAINO LA NOTTE MINNITI MINUTELLO MOSSO PANZERA  
RASTELLI SCIASCIA SPINELLI TUMOLO.

In totale n. 20

Risultano assenti i Consiglieri: ALBANO CARPINELLI MANCUSO NUCERA  
TROMBOTTO.

Con l'assistenza del Segretario: DOTT. GIOVANNI DE MARIA.

Ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

Il presente provvedimento:

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 3 - ATTIVITA' DI PROMOZIONE COMMERCIALE  
DELEGATA. FESTA DI VIA DEL 19 APRILE 2009 "LA PRIMAVERA A MIRAFIORI"  
DELL'ASSOCIAZIONE COMMERCianti A.MI.CO 10. AUTORIZZAZIONE  
COMMERCIO SU AREA PUBBLICA NON MERCATALE. SPESA PRESUNTA DI EURO  
300,00.

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.10 - MIRAFIORI SUD

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 3 - ATTIVITA' DI PROMOZIONE COMMERCIALE DELEGATA. FESTA DI VIA DEL 19 APRILE 2009 "LA PRIMAVERA A MIRAFIORI" DELL'ASSOCIAZIONE COMMERCianti A.MI.CO 10. AUTORIZZAZIONE COMMERCIO SU AREA PUBBLICA NON MERCATALE. SPESA PRESUNTA DI EURO 300,00.

Il Presidente TROMBOTTO, di concerto con il Coordinatore della III Commissione CAMARDA, riferisce:

Con deliberazione del C.C. 16 giugno 1999 mecc. 9902802/16 sono state delegate alle Circoscrizioni le attività di promozione commerciale aventi carattere locale, con possibilità di apertura domenicale volontaria degli esercizi in sede fissa.

La Città di Torino, con successiva deliberazione G.C. del 4 luglio 2000 mecc. 200005975/69 ha voluto dare espressamente indicazioni e direttive procedurali per la realizzazione di attività di promozione commerciale e feste di via.

L'Associazione A.MI.CO. 10, che si è costituita lo scorso anno su iniziativa di operatori commerciali operanti in un'area del nostro quartiere ove non si trovano associazioni di via, al fine di farsi conoscere dai cittadini e rafforzare così il rapporto tra gli stessi e le attività commerciali del territorio, ha presentato un progetto per la realizzazione di una festa di via da attuarsi domenica 19 aprile 2009, in concomitanza con la possibilità di apertura in deroga degli esercizi commerciali di vendita al dettaglio in sede fissa nel territorio della nostra circoscrizione, come stabilito dall'apposita ordinanza n. 5810 del 18 dicembre 2008.

La zona interessata dalla festa sarà il controviale est di Corso Unione Sovietica nel tratto da Via Farinelli a Via Onorato Vigliani e Via Pavese nel tratto tra Corso Unione Sovietica sino a Via Rigola esclusa. Durante la giornata saranno realizzati spettacoli di intrattenimento e svago per adulti e bambini:

- attrazioni e spettacoli di intrattenimento e svago per i bambini, quali giostrine, trenino e carrozza trainata da cavalli, animazione;
- artisti di strada e giocoleria;
- esibizione di scuola di ballo ed esibizione e dimostrazione gruppo cinofilo;
- esposizione di auto storiche, sportive e motoclub.

Lungo la via troveranno posto una esposizione di bancarelle di opere del proprio ingegno,

hobbyisti, piccolo artigianato, vecchi mestieri e vintage, oltre a banchi commerciali di generi diversi (prodotti tipici, abbigliamento, articoli regolato, ecc.), sia ai fini della vendita che dimostrativi ed espositivi. Si precisa che lo spazio sopra segnalato di via Pavese, normalmente adibito ad area mercatale, sarà utilizzato esclusivamente per le attrazioni, esibizioni ed esposizioni.

Verranno distribuiti al pubblico pop-corn e/o zucchero filato.

Saranno altresì presenti gazebo promozionali di Associazioni sportive, culturali e di pubblica assistenza.

La partecipazione all'evento della banda musicale e delle majorettes contribuirà all'atmosfera di festa della giornata.

Un servizio di protezione civile garantirà il controllo degli accessi e la prevenzione. L'Associazione stipulerà un'apposita polizza R.C. e sin d'ora si fa carico della pulizia dell'area al termine dell'evento.

Nell'area coinvolta è prevista la chiusura al traffico veicolare dalle ore 7,00 alle ore 22,00, con esclusione dei tratti corrispondenti agli incroci con via Barbera (onde evitare modifiche al percorso dei mezzi pubblici).

L'Associazione Commercianti A.MI.CO. 10 chiede alla Circoscrizione:

- l'approvazione per la realizzazione della festa;
- l'autorizzazione ad occupare il suolo pubblico in area non mercatale, nei tratti di via sopra indicati, con bancarelle di operatori del commercio ambulante regolarmente autorizzati;
- il patrocinio per la festa, che è già stato concesso dalla Giunta Circoscrizionale in data 23 febbraio 2009;
- la chiusura al traffico veicolare
- la messa a disposizione gratuita di transenne o a costo di noleggio ridotto;
- la disponibilità del personale di Protezione Civile in convenzione con la Circoscrizione;
- banda e majorettes;
- la pubblicizzazione dell'evento mediante locandine e manifesti autorizzati all'affissione.

Le spese per l'organizzazione della festa sono a carico dell'Associazione A.MI.CO. 10 e saranno coperte con le quote di partecipazione degli operatori commerciali che interverranno all'iniziativa.

Con deliberazione della Giunta Comunale mecc. 200010298/16 del 23 novembre 2000 la Città ha demandato alle Circoscrizioni la facoltà autorizzatoria ed ha indicato i criteri (ad integrazione della deliberazione mecc. 200005975/69) da osservarsi in occasione dell'esercizio del commercio ambulante, su area pubblica mercatale e non, durante lo svolgimento delle Feste di Via o altre manifestazioni.

L'istruttoria relativa all'assegnazione dei posteggi agli operatori verrà espletata direttamente dall'Associazione A.MI.CO. 10, nel rispetto delle prescrizioni e dei criteri di cui alla sopra citata deliberazione mecc. 200010298/16.

Valutato che la manifestazione proposta è coerente con le finalità di cui alla deliberazione del

Consiglio Comunale 16 giugno 1999 mecc. 9902802/16 e 4 luglio 2000 mecc. 200005975/69, con l'intento di far conoscere ai cittadini un'altra realtà associativa del nostro quartiere, si ritiene di aderire alla richiesta dell'Associazione A.MI.CO. 10, che ha sede in C.so Unione Sovietica 471/A.

Il progetto è stato presentato nella riunione di Terza Commissione del 4 marzo 2009 ed è stato esaminato dalla Giunta Circoscrizionale in data 06 marzo 2009.

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il regolamento del Decentramento approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale mecc. 9600980/49 del 13 maggio 1996 e mecc. 9604113/49/49 del 27 giugno 1996 il quale tra l'altro all'art. 42 comma 3 dispone in merito alle "competenze delegate" attribuite ai Consigli Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.lgs 267/2000 sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica;
  - favorevole sulla regolarità contabile

#### PROPONE AL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

1. Di approvare la realizzazione della festa di via di cui al progetto descritto in narrativa, presentato dall'Associazione A.MI.CO. 10 con sede in C.so Unione Sovietica 471/A - 10135 Torino – C.F. 97707320012, in persona del suo Presidente sig. Claudio Tabone;
2. Di valutare positivamente la richiesta tesa ad ottenere l'autorizzazione all'occupazione del suolo pubblico con bancarelle di diversi generi, piccolo artigianato, hobbysti, attrazioni e la conseguente necessaria chiusura al traffico veicolare nell'area interessata;
3. Di delegare l'Associazione A.MI.CO. 10:
  - a. al ricevimento delle istanze da parte degli operatori commerciali;
  - b. all'assegnazione dei posteggi e verifica sulla regolarità delle autorizzazioni commerciali rilasciate agli operatori commerciali; alla presentazione dell'elenco degli operatori commerciali interessati alla manifestazione, unitamente alla planimetria dettagliata, relativa al posizionamento dei banchi mobili sull'area interessata;
  - c. alla produzione dell'elenco integrativo degli operatori al commercio su area pubblica non mercatale almeno 5 giorni prima dell'evento, qualora ci fossero dei posteggi disponibili.
4. Di concedere gratuitamente la partecipazione delle majorettes (come da delibera mecc. 200803484/93);
5. Di concedere la partecipazione a titolo gratuito della banda musicale (come da delibera mecc. 200600228/93);

6. Di concedere altresì a titolo gratuito l'intervento del personale della protezione civile dell'associazione di volontariato ITER; tale attività rientra tra quelle previste nella convenzione stipulata con la stessa con la Circoscrizione 10 (delibera mecc. 200801233/93);
7. Di concedere in uso gratuito l'utilizzo delle transenne di proprietà circoscrizionale. Fatto salvo in ogni caso il versamento della cauzione e l'eventuale addebito e recupero del loro valore in caso di danno o ammanchi, come previsto dalla deliberazione della Giunta Comunale mecc. 200006568/05.
8. Di pubblicizzare l'iniziativa con manifesti e locandine per una spesa presunta di Euro 300,00, che trova capienza sui fondi già precedentemente impegnati con determinazione dirigenziale del 15 gennaio 2009, mecc. 200900136/93, esecutiva dal 22 gennaio 2009;
9. Di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del T.U. sull'Ordinamento degli Enti locali approvato con D.L. 267/2000.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI e VOTANTI      N. 20  
VOTI FAVOREVOLI        N. 20

Il Consiglio di Circoscrizione

#### D E L I B E R A

1. Di approvare la realizzazione della festa di via di cui al progetto descritto in narrativa, presentato dall'Associazione A.MI.CO. 10 con sede in C.so Unione Sovietica 471/A - 10135 Torino – C.F. 97707320012, in persona del suo Presidente sig. Claudio Tabone;
2. Di valutare positivamente la richiesta tesa ad ottenere l'autorizzazione all'occupazione del suolo pubblico con bancarelle di diversi generi, piccolo artigianato, hobbysti, attrazioni e la conseguente necessaria chiusura al traffico veicolare nell'area interessata;
3. Di delegare l'Associazione A.MI.CO. 10:
  - a. al ricevimento delle istanze da parte degli operatori commerciali;
  - b. all'assegnazione dei posteggi e verifica sulla regolarità delle autorizzazioni commerciali rilasciate agli operatori commerciali; alla presentazione dell'elenco degli operatori commerciali interessati alla manifestazione, unitamente alla planimetria dettagliata, relativa al posizionamento dei banchi mobili sull'area interessata;
  - c. alla produzione dell'elenco integrativo degli operatori al commercio su area pubblica non mercatale almeno 5 giorni prima dell'evento, qualora ci fossero dei posteggi disponibili.
4. Di concedere gratuitamente la partecipazione delle majorettes (come da delibera mecc. 200803484/93);

5. Di concedere la partecipazione a titolo gratuito della banda musicale (come da delibera mecc. 200600228/93);
  6. Di concedere altresì a titolo gratuito l'intervento del personale della protezione civile dell'associazione di volontariato ITER; tale attività rientra tra quelle previste nella convenzione stipulata con la stessa con la Circoscrizione 10 (delibera mecc. 200801233/93);
  7. Di concedere in uso gratuito l'utilizzo delle transenne di proprietà circoscrizionale. Fatto salvo in ogni caso il versamento della cauzione e l'eventuale addebito e recupero del loro valore in caso di danno o ammanchi, come previsto dalla deliberazione della Giunta Comunale mecc. 200006568/05.
  8. Di pubblicizzare l'iniziativa con manifesti e locandine per una spesa presunta di Euro 300,00, che trova capienza sui fondi già precedentemente impegnati con determinazione dirigenziale del 15 gennaio 2009, mecc. 200900136/93, esecutiva dal 22 gennaio 2009.
-